Version 10/07

USB-Parallel Druckerkabel 1,8 m

Best.-Nr. 97 49 66



Bestimmungsgemäße Verwendung

Dieses Produkt ist für die Verbindung eines Druckers mit Parallel-Port (DB25) mit dem USB-Anschluss eines Computers vorgesehen.

Eine andere Verwendung, als oben beschrieben, ist nicht erlaubt. Lesen Sie die Bedienungsanleitung genau durch und bewahren Sie diese für späteres Nachschlagen auf.

Lieferumfang

- USB-Parallel Druckerkabel
- Treiber-CD
- Bedienungsanleitung

Sicherheitshinweise



Bei Schäden, die durch Nichtbeachtung dieser Bedienungsanleitung verursacht werden, erlischt der Garantieanspruch! Für Folgeschäden und bei Sach- und Personenschäden, die durch unsachgemäße Handhabung oder Nichtbeachten der Sicherheitshinweise verursacht werden, übernehmen wir keine Haftung!

Wichtige Hinweise, die unbedingt zu beachten sind, werden in dieser Bedienungsanleitung durch das Ausrufezeichen gekennzeichnet.

- Aus Sicherheits- und Zulassungsgründen (CE) ist das eigenmächtige Umbauen und/oder Verändern des Produktes nicht gestattet.
- Das Kabel darf keinen extremen Temperaturen, starken Vibrationen oder Feuchtigkeit ausgesetzt werden.
- Das Kabel sollte nicht geknickt oder gequetscht werden.
- Das Kabel sollte so verlegt werden, dass niemand darüber stolpern kann.
- Das Produkt ist kein Spielzeug. Es gehört nicht in Kinderhände und ist von Haustieren fernzuhalten!
- Wartung, Anpassungs- und Reparaturarbeiten dürfen nur von einem Fachmann bzw. einer Fachwerkstatt durchgeführt werden.
- Sollten Sie noch Fragen haben, die in dieser Bedienungsanleitung nicht beantwortet werden, so wenden Sie sich bitte an unseren technischen Kundendienst oder andere Fachleute.

Anschluss

1. Schließen Sie den Parallel-Druckeranschluss an Ihren Drucker an.
2. Schließen Sie den USB-Anschluss an eine freie USB-Buchse Ihres Computers an.
3. Sie sollten jedoch nicht das USB Parallel Druckerkabel in den Drucker einstecken oder herausziehen, wenn der Drucker eingeschaltet ist. Dies könnte u.U. das Druckerkabel oder den Drucker beschädigen!

Treiberinstallation

Bei Verwendung unter Windows® 2000, XP oder darüber ist eine Treiberinstallation nicht erforderlich. Windows® installiert den Treiber automatisch.

Folgen Sie bei Verwendung von Windows® 98, 98SE, ME den Anweisungen des "Neue Hardware-Assistenten".

Der Treiber findet sich unter „E:\Profilic\PL2305\WINXX ", wobei „E" hier der Buchstabe Ihres CD-ROM-Laufwerks ist und „XX" für Ihre Windows®-Version steht.

Möglicherweise müssen Sie Ihren Computer zum Abschließen der Treiberinstallation neu starten.

Tipps und Hinweise

- USB-Geräte ermöglichen es Ihnen, diese während des Betriebs ein- bzw. auszustecken. Sie müssen den Computer nicht ausschalten, um Geräte ein- bzw. auszustecken. Ist jedoch gerade ein Datentransfer im Gange, kann das jeweilige Anwendungsprogramm abstürzen und weitere Daten können beschädigt werden.
- Schalten Sie den Drucker aus, bevor Sie die USB-Verbindung trennen. Bei Tintenstrahldruckern ist dies besonders wichtig, da der Druckerkopf dieser Geräte, wenn der Drucker über den EIN/AUS-Schalter ausgestellt wird, in eine Ruhestellung geschaltet wird, um den Druckerkopf und die Tintenpatrone vor Austrocknen zu schützen.
- Der Druckerkopf kann, falls der Drucker nicht ausgeschaltet wird, nicht in Ruhestellung geschaltet werden und die Düsen des Druckerkopfes können austrocknen!
- Beim Anschluss mancher USB-Geräte an Computer mit Windows ME/XP erscheint ein grünes Pfeilsymbol in der Taskleiste. Verwenden Sie dieses Symbol, um das Gerät sicher über Software zu trennen, bevor es physisch vom Computer gelöst wird.

Entsorgung



Im Interesse unserer Umwelt und um die verwendeten Rohstoffe möglichst vollständig zu recyceln, ist der Verbraucher aufgefordert, gebrauchte und defekte Geräte zu den öffentlichen Sammelstellen für Elektroschrott zu bringen.

Das Zeichen der durchgestrichenen Mülltonne mit Rädern bedeutet, dass dieses Produkt an einer Sammelstelle für Elektronikschrott abgegeben werden muss, um es durch Recycling einer bestmöglichen Rohstoffwiederverwertung zuzuführen.

Technische Daten

Kabellänge:	1,8 m

CONRAD ELECTRONIC

Diese Bedienungsanleitung ist eine Publikation der Conrad Electronic SE, Klaus-Conrad- Straße 1, D-92240 Hirschau.

Diese Bedienungsanleitung entspricht dem technischen Stand bei Drucklegung. Änderungen in Technik und Ausstattung vorbehalten.

*02_10/07_01-RC

Version 10/07

USB-Parallel Printer Cable 1,8 m

Item no. 97 49 66



Intended use

The product is used to connect a printer with a parallel port (DB25) to a USB port of a computer.

Any usage other than described above is not permitted. Please read the operating instructions thoroughly and keep them for further reference.

Delivery contents

- USB-Parallel printer cable
- Driver CD
- Operating instructions

Safety instructions



We do not assume liability for resulting damages to property or personal injury if the product has been abused in any way or damaged by improper use or failure to observe these operating instructions. The warranty will then expire!

An exclamation mark in a triangle indicates important information in the operating instructions. Carefully read the whole operating instructions before operating the device, otherwise there is risk of danger.

- Unauthorised conversion and/or modification of the device are inadmissible because of safety and approval reasons (CE).
- The cable must not be exposed to extreme temperatures, intense vibration or dampness.
- The cable should not be bent or squashed.
- The cable must be routed carefully so that no one will tip over it.
- This device is not a toy and should be kept out of reach of children and pets!
- Servicing, adjustment or repair works must only be carried out by a specialist/ specialist workshop.
- If any questions arise that are not answered in this operating instruction, please contact our Technical Advisory Service or other experts.

Connection

1. Connect the parallel printer plug of the cable to your printer.
2. Connect the USB plug of the cable to a vacant USB port of your computer.
3. Do not plug in / remove the USB parallel printer cable from the printer while the printer is on. This may damage the cable or the printer!

Driver installation

Driver installation is not necessary for Windows® 2000, XP or above. Windows® will automatically install the driver.

For Windows® 98, 98SE, ME

Follow the instructions from the "New Hardware Wizard".

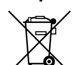
The driver is located in "E:\Profilic\PL2305\WINXX", where "E" is the letter assigned to your CD-ROM and "XX" is your Windows® version.

You may need to restart your computer afterwards to complete the driver installation.

Tips and hints

- USB devices allow you to plug and unplug them during operation. Therefore, you do not need to turn off the computer when you want to plug-in/ unplug devices. However, if data transfer is currently taking place, the application programme might crash and other data might get damaged as well.
- Switch off the printer before disconnecting the USB connection. This is particularly important for ink jet printers, as the printing head of those devices is brought to a parking position when the printer is switched off via its ON/OFF switch in order to protect the printing head and the ink cartridge against drying up. Otherwise, the printing head of the printer cannot be brought into the parking position and the nozzles of the printing head could become dry!
- When some USB devices are connected to computer with Windows® ME/ XP, an icon with a green arrow appears in the menu bar. Utilize this function to safely remove the device through software before physically detaching them from the computer.

Disposal



In order to preserve, protect and improve the quality of environment, protect human health and utilise natural resources prudently and rationally, the user should return unserviceable product to relevant facilities in accordance with statutory regulations.

The crossed-out wheeled bin indicates the product needs to be disposed separately and not as municipal waste.

Technical data

Cable length:	1.8 m

CONRAD ELECTRONIC

These operating instructions are published by Conrad Electronic SE, Klaus-Conrad-Straße 1, D-92240 Hirschau/Germany.

The operating instructions reflect the current technical specifications at time of print. We reserve the right to change the technical or physical specifications.

*02_10/07_01-RC

Version 10/07

Câble d'imprimante parallèle port USB 1,8m



Nº de commande 97 49 66

Utilisation prévue

Le produit est conçu pour connecter une imprimante avec un port parallèle à un port (DB25) USB d'un ordinateur.

Tout autre usage que celui décrit ci-dessus est interdit. Veuillez lire attentivement le mode d'emploi et conservez-le pour future référence.

Tous les noms d'entreprises et appellations de produits contenus dans ce mode d'emploi sont des marques déposées des propriétaires correspondants. Tous droits réservés.

Contenu de l'emballage

- Câble d'imprimante parallèle USB
- Lecteur CD
- Mode d'emploi

Consignes de sécurité



Nous déclinons toute responsabilité en cas de dommages matériels ou de blessures dans le cas où cet appareil aurait été maltraité de quelque façon que ce soit ou endommagé du fait d'une mauvaise utilisation ou d'un non respect de ce mode d'emploi. La garantie en serait d'ailleurs annulée!

Le point d'exclamation attire l'attention sur une information importante dont il convient de tenir compte impérativement.

- Les modifications et transformations non autorisées de ce produit sont interdites pour des raisons de sécurité et de respect des normes (CE).
- Ce câble ne doit pas être exposé à des températures extrêmes à de fortes vibrations ou à l'humidité.
- Ce câble ne doit pas être plié ou écrasé.
- Ce câble doit cheminer de façon que personne ne puisse se prendre les pieds dedans.
- Ce produit n'est pas un jouet et doit être tenu à l'écart des enfants et des animaux !
- L'entretien, les réglages et les réparations ne doivent être effectués que par un spécialiste ou un atelier spécialisé.
- Si vous avez des questions sur un point non abordé dans ce mode d'emploi, contactez notre service technique ou autres experts.

Connexion

1. Connectez la fiche de l'imprimante parallèle au câble de votre imprimante.
2. Connectez la fiche USB du câble à un port libre USB de votre ordinateur.
3. Cependant vous ne deviez pas mettre en place ni retirer le câble d'imprimante parallèle port USB lorsque l'imprimante est encore allumée. Cela pourrait endommager le câble d'imprimante ou l'imprimante !

Installation du pilote

Une installation du pilote n'est pas nécessaire pour Windows® 2000, XP ou supérieur. Windows® installera le pilote automatiquement.

Pour Windows® 98, 98SE, ME

Suivez les instructions de l'assistant « New Hardware Wizard ».

Le pilote est dans « E:\Profilic\PL2305\WINXX », « E » étant la lettre affectée à votre CD-ROM et « XX » correspond à votre version Windows®.

Il vous faudra éventuellement redémarrer votre ordinateur pour achever l'installation du pilote.

Conseils et astuces

- Les périphériques USB vous permettent de les connecter et de les déconnecter durant l'exploitation. Pour ce, vous devez éteindre l'ordinateur si vous souhaitez connecter ou déconnecter des périphériques. Mais si le transfert de données est en cours d'exécution, il se peut que le programme d'application se plante et que les autres données soient endommagées.
- Débranchez l'imprimante avant de déconnecter la connexion USB. Ceci est très important, en particulier pour les imprimantes à jet d'encre car la tête d'impression des ces périphériques est amenée à une positon de parcage quand l'imprimante est éteinte par le biais de son interrupteur ON/OFF afin de protéger la tête d'impression et la cartouche d'encre contre tout dessèchement.
- Sinon, la tête d'impression de l'imprimante ne peut pas être amenée à une position de parcage et les gicleurs de la tête d'impression risquent de sécher!
- Si des périphériques USB sont connectés à l'ordinateur avec Windows® ME/ XP, un icone avec une flèche verte est affiché dans la barre de menus. Utilisez cette fonction pour retirer correctement le périphérique par le biais du logiciel avant de le séparer physiquement de l'ordinateur.

Elimination des déchets



Afin de respecter l'environnement et de recycler au maximum les objets usagés, il est demandé à l'utilisateur de rapporter les appareils à mettre au rebut aux points de collecte et de recyclage appropriés.

Le logo représentant une poubelle à roulettes barrée d'une croix signifie que ce produit doit être apporté à un point de collecte et de recyclage des produits électroniques pour que ses matières premières soient recyclées au mieux.

Caractéristiques techniques

Longueur de câble :	1,8 m



Cette notice est une publication de la société Conrad Electronic SE, Klaus-Conrad-Straße 1, D-92240 Hirschau/Allemagne.
Cette notice est conforme à la réglementation en vigueur lors de l´impression.
Données techniques et conditionnement soumis à modifications sans aucun préalable.

*02_10/07_01-RC

Versie 10/07

USB parallelle printerkabel 1,8m



Bestnr. 97 49 66

Bedoeld gebruik

Deze kabel is bedoeld voor het aansluiten van een printer met parallelle poort (DB25) op de USB poort van een computer.

Ander gebruik dan hierboven beschreven is niet toegestaan. Lees de gebruikshandleiding goed door en bewaar deze voor latere naslag.

Alle firmanamen en productnamen zijn handelsmerken van de respectieve eigenaars. Alle rechten voorbehouden.

Leveringsomvang

- USB parallelle printerkabel
- CD met stuurprogramma (driver)
- Gebruiksaanwijzing

Veiligheidsinstructies



Wij zijn niet verantwoordelijk voor schade aan eigendom of lichamelijke letsels indien het product verkeerd gebruikt werd op om het even welke manier of beschadigd werd door het niet naleven van deze bedieningsinstructies. De waarborg vervalt dan!

Het uitroepteken geeft belangrijke informatie aan voor deze bedieningsinstructies waaraan u zich strikt moet houden.

- Het eigenhandig ombouwen en/of veranderen van het product is niet toegestaan om veiligheids- en keuringsredenen (CE).
- De kabel mag niet blootgesteld worden aan extreme temperaturen, intense trillingen of vochtigheid.
- De kabel mag niet gevouwen of platgedrukt worden.
- De kabel moet voorzichtig rondgeleid worden, zodat u er niet over kunt struikelen.
- Dit product is geen speelgoed en moet uit de buurt van kinderen en huisdieren gehouden worden.
- Onderhoud, afstellingen of reparaties mogen uitsluitend worden uitgevoerd door een vakman of een gespecialiseerde onderhoudsdienst.
- Voor vragen waarop deze gebruiksaanwijzing geen antwoord biedt, kunt u contact opnemen met onze technische dienst of andere specialisten.

Aansluitingen

1. Verbind de parallelle printerconnector van de kabel met de printer.
2. Verbind de USB connector van de kabel met een vrije USB poort van de computer.
3. U mag echter de USB parallelle printerkabel niet in de printer steken of er uit trekken wanneer de printer is ingeschakeld. Dit kan namelijk de printerkabel of de printer beschadigen!

Installatie stuurprogramma (driver)

Het installeren van het stuurprogramma is niet nodig voor Windows® 2000, XP of hoger. Windows® zal het stuurprogramma automatisch installeren.

Voor Windows® 98, 98SE en ME:

Volg de instructies van de 'New Hardware Wizard'.

Het stuurprogramma bevindt zich in de map 'E:\Profilic\PL2305\WINXX', waarbij de E staat voor de letter die is toegekend aan het CD-ROM loopwerk en XX staat voor de Windows® versie.

Het kan noodzakelijk zijn om de computer opnieuw op te starten om de installatieprocedure af te ronden.

Tips en trucs

- USB apparaten mogen tijdens gebruik worden toegevoegd en verwijderd. Daarbij is het niet nodig om de computer eerst uit te schakelen om een apparaat toe te voegen op te verwijderen. Mocht er op dat moment echter gegevensoverdracht plaatsvinden, dan kan het toepassingsprogramma vastlopen en kunnen ook andere gegevens worden beschadigd.
- Schakel de printer uit voordat de USB verbinding wordt verbroken. Dit is met name van belang voor inktstraalprinters, omdat de printkop van dergelijke apparaten in een parkeerpositie wordt geplaatst wanneer de printer wordt uitgeschakeld via zijn AAN/UIT schakelkaar. Hierdoor wordt de printkop beschermd en de inkthouder tegen uitdrogen. Gebeurt dit niet, dan kan de printkop van de printer niet in de parkeerstand worden gebracht en kunnen de straalpijpjes van de printkop droog komen te staan!
- Bij bepaalde USB apparaten, die worden aangesloten op de computer onder Windows ME/XP, verschijnt er een pictogram met een groene pijl onderin de taakbalk. Gebruik deze functie voor het veilig verwijderen van het apparaat via de software vóór het daadwerkelijk verbreken van de verbinding met de computer.

Verwijdering



In het belang van het behoud, de bescherming en de verbetering van de kwaliteit van het milieu, de bescherming van de gezondheid van de mens en een behoedzaam en rationeel gebruik van natuurlijke hulpbronnen dient de gebruiker een niet te repareren of afgedankt product in te leveren bij de desbetreffende inzamelpunten overeenkomstig de wettelijke voorschriften.

Het symbool met de doorgekruiste afvalbak geeft aan dat dit product gescheiden van het gewone huishoudelijke afval moet worden ingeleverd.

Technische gegevens

Kabellengte:	1,8 m



Deze gebruiksaanwijzing is een publicatie van Conrad Electronic SE, Klaus-Conrad-Straße 1, D-92240 Hirschau/Duitsland.
Deze gebruiksaanwijzing voldoet aan de technische eisen bij het ter perse gaan.
Wijzigingen in techniek en uitrusting voorbehouden.

*02_10/07_01-RC